Организация Объединенных Наций A/ES-10/899–S/2022/361

Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности

Distr.: General
28 April 2022
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Десятая чрезвычайная специальная сессия
Пункт 5 повестки дня
Незаконные действия Израиля в оккупированном Восточном Иерусалиме и на остальной части оккупированной палестинской территории

Совет Безопасности
Семьдесят седьмой год

Идентичные письма Постоянного наблюдателя от Государства Палестина при Организации Объединенных Наций от 28 апреля 2022 года на имя Генерального секретаря, Председателя Генеральной Ассамблеи и Председателя Совета Безопасности

В свете продолжающихся нарушений Израилем прав человека и его военных преступлений на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, а также провокационных искажений истины и ложных нарративов, которые продолжает распространять представитель Израиля в Совете Безопасности, в том числе недавно в ходе открытых прений 25 апреля, я вынужден разъяснить и подтвердить следующее:

a) народ, живущий на своей собственной родине, не является террористом;

b) народ, стремящийся жить в условиях свободы, безопасности и мира на своей земле и в своих домах, не является террористом;

c) народ, защищающий себя от агрессии оккупационных сил, совершающих против него насилие и террор, не является террористом;

d) подобные попытки охарактеризовать в качестве террориста народ, являющийся оккупированным, колонизированным, репрессированным и преследуемым на протяжении десятилетий, являются лживыми, расистскими и бесчеловечными и должны быть безоговорочно отвергнуты и осуждены.

День ото дня число убитых палестинцев растет. За последние 48 часов израильские оккупационные силы застрелили еще двух молодых палестинцев. В ходе предрассветного военного рейда в лагерь беженцев Акбат Джабр, расположенный возле Иерихона, израильские оккупационные силы убили 20-летнего Ахмада Овайдата, выстрелив ему прямо в голову. В ходе предрассветного военного рейда в лагерь беженцев Дженин израильские оккупационные силы убили 18-летнего Ахмада Масада, выстрелив этому подростку прямо в голову.

И в то же время на наш народ, включая наших детей, непостижимым образом сваливают вину за его бедственное положение, за оккупацию, используя любой предлог для того, чтобы оправдать свою жестокость по отношению к нему, осуждая его представителей только за то, что они палестинцы, что они осмелились отказаться продолжать жить в условиях оккупации, что они протестуют против жестокого угнетения и лишения собственности, и при этом их всех огульно называют террористами, очерняют их и обесчеловечивают.

Такие оскорбительные искажения истины распространяются не только в средствах массовой информации, но и фактически доводятся до сведения международного сообщества как официальный израильский нарратив и его позиция. Раз за разом представители Израиля выступают перед миром с подобной ложью, требуя, чтобы международное сообщество поверило в то, что Израиль, оккупирующая держава, является доброжелательным оккупантом — или же вообще не является оккупантом, — несмотря на то, что он устанавливает военное правление и осуществляет репрессии, дискриминацию и колонизацию, систематически совершая военные преступления против безоружного оккупированного народа, исходя из того, что каждый палестинец считается угрозой его господству и контролю. Такие преступления и проявления жестокости оправдываются Израилем как совершаемые во имя «безопасности», при полном отсутствии уважения к международному праву.

За несколько дней, прошедших после того, как израильский представитель ввел в заблуждение Совет Безопасности с использованием ложных нарративов, израильские оккупационные силы убили еще больше палестинцев, провели бесчисленные рейды в палестинских городах, деревнях и лагерях беженцев, бросили в тюрьмы сотни палестинцев, продолжили нападения на святые места и нарушения свободы вероисповедания, допустили дальнейший рост насилия со стороны поселенцев, способствовали продвижению планов незаконных поселений и еще больше ужесточили ограничения на передвижение палестинцев.

Неужели мы сможем поверить в то, что все эти преступления вызваны и оправданы «законными соображениями безопасности»? Израильский представитель может иметь свое собственное мнение, но он не может выдавать за факты собственные измышления. Нормы международного права являются совершенно ясными, и факты сводятся к тому, что Израиль, его оккупационная армия и военизированные формирования поселенцев совершают тяжкие преступления против палестинского народа. Бездействие перед лицом таких безнаказанных действий, к сожалению, продолжает способствовать тому, что Израиль манипулирует правовыми нормами и укрепляет свой колониальный режим апартеида.

Как подчеркивалось в нашем письме от 16 марта, систематические убийства палестинцев Израилем демонстрируют явно выраженную модель внесудебных казней, поскольку большинство палестинцев, убитых в 2022 году, включая детей, были поражены прямыми выстрелами в голову или грудь. С начала 2022 года более 50 палестинцев, включая женщин и детей, были убиты израильскими оккупационными силами в результате проводимой Израилем политики «стреляй на поражение» и чрезмерного применения смертоносной силы.

Конечно же, Израиль прибегает к заявлениям о «соображениях безопасности», когда его с радостью готовые стрелять оккупационные силы проводят смертоносные рейды по всей Палестине. Целью этих рейдов не является обеспечение безопасности палестинцев, живущих в условиях израильской оккупации, или их защита от возрастающего насилия со стороны поселенцев, как это обязана делать оккупирующая держава согласно нормам международного права. Вместо этого, такие рейды направлены на убийство палестинцев, установление насильственного контроля над ними и закрепление оккупации до точки

невозврата. Если бы Израиль действительно был озабочен так называемыми «соображениями безопасности», то его войска находились бы по другую сторону «зеленой линии», а не в палестинских деревнях, лагерях беженцев, детских садах и больницах, где они намеренно убивают мирных жителей и при этом нагло заявляют о самообороне.

Еще одной вопиющей ложью, представленной Совету Безопасности, стало заявление Израиля об обеспечении свободы вероисповедания для представителей всех религий и о приверженности защите святых мест и поддержанию статус-кво. Каждый год международное сообщество становится свидетелем широкомасштабных израильских вторжений и рейдов в мечеть Аль-Акса/Харам-аш-Шариф, жестоких нападений на верующих и осквернения этого святого места. Хотя некоторые страны «приветствовали» заявленную роль Израиля в поддержании статус-кво в святых местах, мы должны напомнить международному сообществу, что Израиль является оккупирующей державой и не обладает суверенитетом над оккупированным Восточным Иерусалимом или любой другой частью оккупированной палестинской территории и не имеет никаких прав на осуществление своих незаконных колониальных замыслов на нашей земле, в том числе в Старом городе и в его святых местах.

Независимо от того, сколь много раз Израиль лживо превозносит так называемую свободу вероисповедания, которую он предоставляет «всем людям», десятилетия репрессивной политики Израиля доказывают обратное. В период Рамадана палестинцы не могут молиться в своих собственных мечетях не подвергаясь при этом нападению со стороны вооруженных до зубов сил. Хотя Вифлеем находится всего в 6 милях от Иерусалима, палестинцы из Вифлеема не могут молиться в Храме Гроба Господня не испытывая на себе многочисленных ограничений. Палестинцы в Аль-Халиле (Хеврон) сталкиваются с многочисленными унизительными ограничениями на свое моление в мечети Ибрагима, несмотря на то, что они живут в непосредственной близости от нее.

Как и мечеть Аль-Акса/Харам-аш-Шариф, Храм Гроба Господня и другие христианские святыни страдают от агрессивной израильской кампании, направленной на сведение к минимуму присутствия палестинцев и характерных для них проявлений на всей территории Иерусалима, что является грубым нарушением норм международного права и исторического и правового статус-кво. Православный Патриархат Иерусалима заявил: «Патриархат сыт по горло полицейскими ограничениями на свободу вероисповедания и неприемлемыми методами обращения с данными Богом правами христиан на проведение ритуалов и на доступ к их святым местам в Старом городе Иерусалима... Полиция должна прекратить вводить ограничения и насильственные меры, которые, к сожалению, становятся частью наших священных церемоний».

Только за последнюю неделю международное сообщество стало свидетелем кампании Израиля, направленной против святых мест в период совпадающих по времени праздников, будь то агрессия против мечети Аль-Акса и молящихся в ней мусульман или сегрегация палестинских христиан от других паломников, пришедших помолиться у Гроба Господня, за счет ограничения их входа в церковь. Фактом является то, что Израиль изменяет демографический состав, характер и статус Иерусалима и нарушает исторический и правовой статус-кво в святых местах с явным намерением установить свой незаконный контроль над городом и добиться его колонизации и иудаизации.

Между тем, еврейские экстремисты и поселенцы имеют абсолютную свободу отправлять культ там, где им заблагорассудится, даже если это означает посягательство на мусульманские и христианские святыни, как это наблюдалось в последние недели в Иерусалиме, Аль-Халиле и других местах Палестины.

Ложные заявления Израиля об обеспечении свободы вероисповедания и защите святых мест, находящихся под его оккупацией, разоблачаются действиями, которые невозможно прикрыть ложными нарративами, будь то попытки израильских политиков и экстремистских еврейских групп захватить Харам-аш-Шариф и христианскую собственность в Иерусалиме или создание крайне военизированных контрольно-пропускных пунктов вокруг святых мест в Вифлееме и Аль-Халиле. Проявление доверия к словам Израиля при игнорировании его фактических действий равносильно соучастию в таких безнаказанных актах.

Мы вновь призываем Совет Безопасности действовать без промедления, используя средства и меры, предусмотренные нормами международного права, с тем чтобы привлечь Израиль, оккупирующую державу, к ответственности за все эти нарушения и преступления. Мы призываем Совет Безопасности действовать в соответствии с его обязанностью по Уставу Организации Объединенных Наций поддерживать международный мир и безопасность на основе неизбирательного применения норм международного права, с тем чтобы положить конец этой незаконной колониальной оккупации и режиму апартеида.

Для принятия международных мер по вопросу о Палестине не нужно изобретать колесо. Для этого нужно обеспечить верховенство права, провозглашаемое в бесчисленных резолюциях Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, с использованием имеющихся политических и правовых механизмов. Это должно включать выполнение резолюций Организации Объединенных Наций всеми государствами на национальном уровне в целях обеспечения соблюдения норм международного права, в том числе на основе проведения различия во всех отношениях между оккупированной территорией и территорией оккупирующей державы; соблюдения коллективных и индивидуальных обязательств в отношении привлечения к ответственности за нарушения четвертой Женевской конвенции и Римского статута; оказания содействия в принятии правовых мер в судах, таких как Международный уголовный суд и Международный Суд; и выполнения рекомендаций Генерального секретаря относительно развертывания сил, санкционированных Организацией Объединенных Наций, или невооруженных наблюдателей в целях обеспечения защиты палестинского народа.

Более 50 лет назад международное сообщество поддалось на прежние израильские искажения истины в отношении оккупации Палестины, поверив, что военная оккупация будет «временной». Пятьдесят пять лет спустя оккупация продолжается, и ей не видно конца. В своем заключительном докладе Совету по правам человека Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека на палестинских территориях, оккупированных с 1967 года, Майкл Линк пришел к выводу, что «на глазах у всего международного сообщества в мире, победившем апартеид, Израиль установил в отношении Палестины режим апартеида».

Международное сообщество, и особенно Совет Безопасности, должно действовать сейчас, чтобы спасти грядущие поколения от новых десятилетий несправедливости, которой нет места в современном мире. Путь вперед ясен: при осуществлении глобальных усилий необходимо руководствоваться принципами обеспечения ответственности и практической реализации.

Настоящее письмо дополняет наше предыдущее 751 письмо о продолжающемся кризисе на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, которая представляет собой территорию Государства Палестина. В этих письмах, охватывающих период с 29 сентября 2000 года (A/55/432-S/2000/921) по 19 апреля 2022 года (A/ES-10/898-S/2022/328), содержатся основные сведения о преступлениях, совершаемых Израилем, оккупирующей державой, против палестинского народа с сентября 2000 года. За все эти военные

преступления, акты государственного терроризма и систематические нарушения прав человека, совершаемые в отношении палестинского народа, Израиль, оккупирующая держава, должен быть привлечен к ответственности, а виновные должны предстать перед судом.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 5 повестки дня и в качестве документа Совета Безопасности.

(*Подпись*) Рияд **Мансур**
Министр
Постоянный наблюдатель